

دوفصلنامه علمی - پژوهشی زبان پژوهی دانشگاه الزهرا (س)

سال سوم، شماره ۵، پاییز و زمستان ۱۳۹۰

دیر کرد قله هجا در ساخت نوایی واژه‌بست‌های زبان فارسی

محمود بی‌جن‌خان^۱
وحیده ابوالحسنی‌زاده^۲

تاریخ دریافت: ۸۹/۶/۱۰

تاریخ تصویب: ۸۹/۱۱/۱۷

چکیده

ویژگی‌های آوایی و الگوی تکیه زیروبمی در گروه واژه‌بست^۳ و کلمه‌واجی نشان می‌دهد که گروه واژه‌بست با کلمه‌واجی متفاوت است. الگوی تکیه زیروبمی H^* ببروی هجای آخر کلمه‌واجی و در گروه واژه‌بست، ببروی هجای قبل از واژه‌بست قرار می‌گیرد؛ بنابراین، از نظر نوایی واژه‌بست مستقل از کلمه‌واجی است؛ همچین هیچ نشانه‌ای از نواخت کناری خیزان $-H$ بعد از گروه‌های تکیه‌ای غیرپایانی یا غیرهسته دیده نمی‌شود؛ بلکه نواخت کناری از نوع $-L$ است و افزایش میزان $F0$ ببروی واژه‌بست، پدیده دیرکرد قله هجا^۴ نام دارد.

۱. دانشیار دانشگاه تهران mbjkhan@ut.ac.ir

۲. استادیار دانشگاه شهید بهمن کرمان، گروه زبان‌های خارجی vahidehabolhasani@yahoo.com

این تحقیق با حمایت مالی مرکز تحقیقات مخابرات ایران انجام شده است.

3. Clitic Group

4. Peak Delay

واژه های کلیدی: تکیه زیر و بمی، واژه بست، کلمه واجی، دیرکرد قله هجا.

۱. مقدمه

هدف از نگارش این مقاله، معرفی گروه واژه بست به عنوان یک سطح از سطوح سلسله مراتب نوایی زبان فارسی است. رفتار چندگانه واژه بست ها در زبان فارسی باعث شده است گروه واژه بست را سازه ای جدا از کلمه واجی و گروه واجی فرض کنیم. انگیزه طرح چنین فرضیه ای آن است که هجاهای آخر کلمات واجی، تکیه دار هستند و اضافه شدن واژه بست به کلمه واجی، بر جایگاه تکیه در آن کلمه تأثیری ندارد. همان طور که در داده های زیر نشان داده ایم، در کلمات واجی بدون پسوند (۱الف)، پسونددار (۱ب) و کلمات مرکب (۱د)، تکیه بروی هجای آخر قرار می گیرد؛ در صورتی که در گروه واژه بست (۱ج)، تکیه کلمه روی هجای آخر کلمه واجی است؛ بنابراین، واژه بست تکیه کلمه را جذب نمی کند.

(۱)

ke'tab	'book'	xu'ne	'house'	(الف)
ketab-ha	'books'	xune-ha	'houses'	(ب)
ke'tab-i	'one book'	xu'ne-j-i	'one house'	(ج)
ketabxu'ne	'library'			(د)

پدیده واجی دیگری که می توان در تأیید گروه واژه بست در زبان فارسی ذکر کرد، فرایند حذف واکه میانی^۱ می باشد که در مرز تلاقي واژه بست هایی از نوع VC، مانند ضمایر ملکی متصل و ضمایر مفعولی متصل (م، ت، ش، مان، تان و شان)، و یک کلمه واجی در گفتار محاوره ای (غیررسمی) اتفاق می افتد. اگر کلمه میزبان به واکه ختم شود و واژه بست نیز با واکه آغاز گردد، واکه واژه بست حذف می شود و همخوان آن در جایگاه قافیه هجای آخر کلمه میزبان قرار

1. Syncope

می‌گیرد. برای اثبات این ادعا به داده‌های (۲) توجه کنید (گروه واژه‌بست با حرف C، کلمه واجی با حرف ω و گروه واجی با حرف φ نشان داده شده است):

(۲)

$$[[\text{dane}ʃju]_ω + [\text{æm}]_C] \rightarrow [\text{dane}ʃju'm]_C \quad \text{(الف)}$$

دانشجو م +

$$[[\text{dane}ʃju]_ω + [\text{an}]_ω] \rightarrow [\text{dane}ʃju'jan]_ω \quad \text{(ب)}$$

دانشجویان (دانشجوون)* ان +

(ج)

$$[[\text{dane}ʃju]_e]_C [?æh'vaz]_ω \rightarrow [\text{dane}ʃju- j-e ?æh'vaz] φ$$

اهواز دانشجوی اهواز

اگر حوزه تلاقی واکه‌ها پایین‌تر از گروه واژه‌بست، یعنی کلمه واجی (۲ب) و یا واژه‌بستی از نوع V مانند کسره اضافه [-e] در گروه واجی (۲ج) باشد، فرایند واجی حذف واکه میانی اتفاق نمی‌افتد؛ بنابراین، در نظام سلسله‌مراتبی حوزه‌های واج‌شناختی در زبان فارسی باید سطح گروه واژه‌بست را در نظر بگیریم.

۲. تکیه در زبان فارسی

در بررسی سازه‌های نوایی، نخستین پدیده‌ای که بررسی می‌شود، تکیه است (نسپرو و گل: ۱۹۸۶)، در زبان فارسی، تکیه واژگانی اسم، صفت و قید بر هجای منتهی‌الیه سمت راست آنها قرار می‌گیرد. برای بررسی تعریف کلمه واجی در ارتباط با تکیه می‌توان نمونه‌های زیر را آورد:

Ke'tab (کتاب) Katabxa'ne (كتاب خانه) Xa'ne (خانه)

همان طور که در این داده‌ها می‌بینیم، هر عنصر بسیط‌ترها یک تکیه نخستین دارد. برپایه قاعدة تکیه کلمه در زبان فارسی، این تکیه به هجای آخر متعلق است؛ بنابراین، یک کلمه واجی به شمار می‌رود. فرگوشن (۱۹۵۷: ۲۲) نقش تکیه را در زبان فارسی، از نوع تقابلی می‌داند. وی کلمات «ماهی mahi» (هر ماه) و «ماهی ma'hi» (نوعی غذا) را مثال می‌زنند و نشان می‌دهد که تفاوت

آنها در جایگاه تکیه است. لازار (۱۹۹۲: ۴۸) تکیه را افزایش همزمان شدت فراگویی و زیرترشدن هجا تعریف می کند. وی در اسم‌ها، تکیه را ببروی هجای آخر، در صیغه‌های فعل و عبارت‌های فعلی دارای یک صیغه فعل، ببروی هجای غیرپایانی، در واژه‌هایی که از اسم و پسوند جمع (ها و ان) یا پسوند دستوری تفضیلی (تر و ترین) و همچنین پسوندهای اشتقاچی ساخته شده‌اند، به طور منظم روی هجای آخر پسوند، و در اسم‌های مرکب، تکیه اصلی را روی آخرین هجای جزء پایانی قرار می دهد. سامعی (۱۳۷۵) زبان فارسی را مانند زبان عربی، دارای طرح تکیه ثابت می داند و معتقد است در زبان فارسی، صرف نظر از تکیه‌ای که ستاک‌ها قبل از ورود به قاعدة واژه‌سازی داشته‌اند، برونداد تمام قواعدی که اسم، صفت و قید می سازند، بر هجای آخر خود تکیه بر هستند. از نظر او، هر قاعدة واژه‌سازی از طرح تکیه معین پیروی می کند. اسلامی (۱۳۸۴: ۲۱) همه واحدهای واژگانی زبان را صرف نظر از تعداد هجای آنها در واژگان، دارای طرح تکیه یا همان الگوی بر جستگی خاص خود می داند؛ به دیگر سخن، از نظر او یکی از هجاهای واژه در واژگان، نسبت به دیگر هجاهای آن از بر جستگی بیشتری برخوردار است. به این هجا، هجای تکیه بر و به بر جستگی در سطح واژگان، تکیه واژگانی می گویند. کهنومویی پور (۲۰۰۳: ۳۴۱) طبق قاعدة تکیه کلمه در زبان فارسی، آخرین هجای کلمه واجی را تکیه بر می داند. این عنصر هنگامی که با پسوندهای اشتقاچی و تصریفی همراه شود نیز یک تکیه نخستین بر هجای آخر دارد؛ در نتیجه، واژه حاصل از وندهای تصریفی و اشتقاچی، یک کلمه واجی محسوب می شود. تنها موردی که از این قاعده پیروی نمی کند، افروزن واژه‌بست به اسم است. این مسئله نشان‌دهنده آن است که واژه‌بست‌ها جزء کلمه واجی محسوب نمی شوند و خود، یک کلمه واجی ضعیف به شمار می روند (کهنومویی پور، ۲۰۰۳: ۳۴۱). بی جن خان و نوربخش (۱۳۸۵) برای تعریف حوزه کلمه واجی در زبان فارسی، پدیده تکیه را بررسی کرده‌اند. به عقیده آنها، در زبان فارسی تکیه ببروی منتهی‌الیه سمت راست اسم، صفت و قید قرار می گیرد و اگر ستاک با پسوندهای اشتقاچی و صرفی ترکیب شود نیز یک کلمه واجی به شمار می رود. آنها معتقد‌ند مقوله فعل برای این تعمیم، مشکل‌ساز است؛ مثلاً پیشوند نفی، تکیه کلمه را جذب می کند؛ در نتیجه از قانون تکیه در زبان فارسی پیروی نمی کند؛ بنابراین، زبان فارسی مثال نقیضی برای تعریف کلی کلمه واجی به شمار می رود.

۳. واژه‌بست

زبان فارسی دارای الگوی تکیه ثابت است؛ به طوری که در آن، معمولاً تکیه واژگانی بر روی هجای آخر کلمه قرار می‌گیرد. وندهای تصریفی و اشتقاچی بعد از اضافه شدن به کلمه، بر تکیه آن اثر می‌گذارند و تکیه کلمه را جذب می‌کنند. تنها موردی که از این قاعده پیروی نمی‌کند، افروزنده واژه‌بست به اسم یا هر مقوله دستوری دیگر است. لازار (۱۹۹۲: ۴۹) معتقد است واژه‌بست تکیه نمی‌گیرد و در تلفظ، به واژه پیشین می‌چسبد. وی واژه‌بست‌ها را بدین صورت تقسیم‌بندی می‌کند: نشانه اضافه [۰-۶] مانند: پدر حسن؛ حرف ربط «و» هنگامی که [۰-۶] تلفظ شود مانند: شهر و ده؛ یا نکره [۰-i] مانند: کتابی؛ کاربرد موصولی [۰-i] مانند: کسی که آمد، معلمه؛ نشانه مفعول بی‌واسطه «را»؛ ادات منادا [۰-۶] مانند: والاحضرت؛ ضمیرهای متصل مانند: پدرش؛ صورت مخفف «هم» مانند: من هم (منم) گفته؛ رابطه (مخفف فعل «است»): این مال من است (منه)؛ حرف ربط «که» در برخی کاربردهایش مانند: مردی که آمد.

شقاقی (۱۳۷۲: ۴۶) چند آزمون برای تشخیص واژه‌بست‌ها به دست داده که یکی از آنها آزمون آوایی است. در این آزمون، ممیزه نوایی، تکیه می‌باشد. شقاقی واژه‌بست را عنصر وابسته-ای می‌داند که پس از اضافه شدن به واژه پایه، تکیه نمی‌گیرد و در جایگاه تکیه نیز تغییری به وجود نمی‌آورد. وی واژه‌بست‌ها را به دو نوع ساده و ویژه تقسیم می‌کند.
الف) واژه‌بست ساده: در محاوره و یا بعضی بافت‌های زبانی، یک واژه از نظر واجی به‌طور اجباری یا اختیاری کوتاه می‌شود. این صورت کوتاه و بی‌تکیه از نظر نحوی، با گونه کامل خود توزیعی همسان و برابر دارد؛ مانند [۰] که صورت مخفف «را» است.

۱. را و دیگر حروف اضافه زبان فارسی (به، با، از، در و....) از نظر تکیه و مکث، وضعیتی متزلزل دارند؛ زیرا گاه در تلفظ، مانند واژه مستقلی با آنها رفتار می‌شود و گاه چون واژه‌بست. به همین دلیل است که می‌توان «را» را واژه‌بست نیز به شمار آورد؛ اما صورت‌های گفتاری مانند ۰-پس از همخوان و ۳۰-پس از واکه، کاملاً واژه‌بست شده‌اند (لازار، ۱۹۹۲: ۴۸).

۲. هر گاه ساختار جمله، پیدید آمدن مکثی پیش از «که» را اقتضا کند، «که» دیگر واژه‌بست پسین محسوب نمی‌شود (لازار، ۱۹۹۲: ۴۹).

ب) واژه بست ویژه: همه واژه بست های غیر ساده، ویژه به شمار می روند. این واحد ها صورت کامل و غیر وابسته ندارند؛ مانند «ی» نکره و ضمیر های پیوسته.

به عقیده شفاقی (۱۳۷۲)، واژه بست های زبان فارسی عبارت اند از:

ندا؛ صورت مخفف «هم»؛ کسره اضافه [e]؛ «ی» نکره؛ «ی» تخصیص نکره [o]؛ مخفف حرف «را»؛ صورت وابسته فعل بودن: ام - ای - (ه س س - س - س است) ایم - اید - اند؛ ضمیر های پیوسته: سَم - سَت - سَش - سَمان - سَتان - سَشان؛ نشانه تأکید «ها»؛ [o] مخفف حرف عطف . [vae]

بی جن خان و نوربخش (۱۳۸۵: ۲۴) با ارائه شواهدی، وجود گروه واژه بست را در حوزه واج شناسی نوایی زبان فارسی، اثبات می کنند. آنان تکیه را شاهدی برای استقلال گروه واژه بست در سلسله مراتب واجی به شمار می آورند؛ بدین صورت که زنجیره کلمه واجی + واژه بست از الگوی تکیه کلمه در زبان فارسی پیروی نمی کند و هیچ یک از واژه بست ها تکیه بر نیستند. اضافه شدن واژه بست به کلمات واجی میزبان، الگوی تکیه کلمه میزبان را تغییر نمی دهد. این رفتار واجی متمایز، دال بر آن است که باید واژه بست را عنصری مجزا به شمار آوریم که خود یک کلمه واجی محسوب می شود و همراه کلمه واجی میزبان، یک گروه واژه بست تشکیل می دهد. کهنوموی پور (۲۰۰۳: ۳۴۱) افزودن واژه بست به اسم را تنها موردی می داند که از قاعده تکیه کلمه در زبان فارسی پیروی نمی کند. این مسئله نشانه آن است که واژه بست ها جزء کلمه واجی محسوب نمی شوند و خود یک کلمه واجی به شمار می روند. شریفی آتشگاه (۱۳۸۵: ۳۱۴) معتقد است واژه بست ها تکیه ندارند و بعد از اضافه شدن به واژه پایه نیز بر تکیه اثر نمی گذارند. وی با انجام آزمون آماری در حوزه آکوستیک تکیه در زبان فارسی به این نتیجه دست یافته است.

۴. الگوی آهنگ در زبان فارسی

یکی از شواهدی که گروه واژه بست را در زمرة سازه های نوایی قرار می دهد، مطالعه واژه بست در الگوی آهنگ فارسی است. در زبان هایی چون انگلیسی، آلمانی و فارسی، برای توصیف نظام تقابلی آهنگ، از دو سطح بالا (H) و پایین (L) استفاده می شود. عناصر آهنگ در قالب

نواخت‌های H و L نمود می‌یابند و با توجه به نقش خود، با عنوان‌های تکیه زیروبمی، نواخت‌های کناری و نواخت‌های مرزنما مشخص می‌شوند. تکیه‌های زیروبمی با تغییر سطح، جهت و شکل منحنی زیروبمی در هجاهای تکیه‌دار واژگانی، نقش انواع برجسته‌سازی را بر عهده دارند و نواخت‌های کناری برخلاف تکیه‌های زیروبمی، نقش برجسته‌سازی را در گفتار ایفا نمی‌کنند؛ بلکه عناصر مرزنما در گروه آهنگی هستند. تکیه‌های زیروبمی یا در قالب یک نواخت مانند (H*) و (L*) یا در قالب دو نواخت (L+H*) ظاهر می‌شوند؛ ولی نواخت‌های کناری تنها در قالب یک نواخت -H و -L برای نواخت گروه، و H% و L% برای نواخت مرزنما آشکار می‌شوند.

ماه‌جانی (۲۰۰۳) معتقد است گروه تکیه‌ای دارای یک یا چند واژه است و کوچک‌ترین واحد در انگاره نوایی، گفتار است. از نظر وی، نواخت یک واژه، همواره گروه تکیه‌ای L+H می‌باشد. هنگامی که کلمه دو هجایی باشد، هجای اول L و هجای دوم H است. وقتی کلمه بیش از دو هجا داشته باشد، هجای آخر H و هجاهای قبل از آن L است. وی همچنین یادآور می‌شود که اگر بعد از هجای تکیه‌دار یک کلمه، هجای بدون تکیه‌ای مانند واژه‌بست شخصی [æm] در بروی این هجای بدون تکیه نیز گسترده می‌شود.

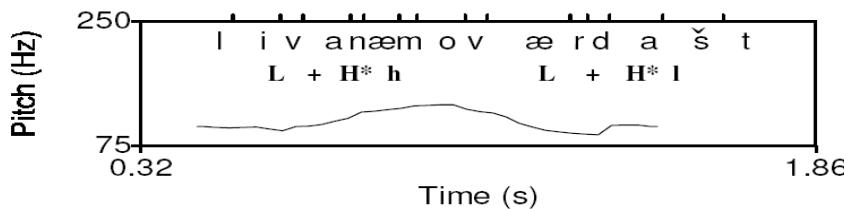
اسلامی و بی‌جن‌خان (۱۳۸۱) و اسلامی (۱۳۷۹) چهار نوع تکیه زیروبمی (L+H*, L*, H*, H%) و (L*+H)، دو نواخت کناری -H و -L، و دو نواخت مرزنمای L% و H% را معرفی می‌کنند. تکیه زیروبمی *H نشان‌دهنده اطلاع نو، *L نشان‌دهنده اطلاع کهنه، *L+H نشان‌دهنده تقابل و *L+H نشان‌دهنده تردید است.

سادات‌تهرانی (۴۹: ۲۰۰۷) کوچک‌ترین واحد نوایی در زبان فارسی را گروه تکیه‌ای^۱ می‌داند که با الگوی L+H* بروی هجای تکیه‌دار قرار می‌گیرد. یک گروه تکیه‌ای معمولاً شامل کلمه واژگانی و واژه‌بست‌هایش می‌شود که در شکل (۱) نشان داده شده است. در اینجا، کلمه Livan دارای الگوی تکیه‌ای *L+H* می‌باشد و واژه‌بست‌های آن، حامل نواخت‌های کناری‌اند.



1. Accental Phrase

Fig. 25a: The utterance *liván-aem-o værdášt* “S/he picked up my glass” with *liván-aem-o* having a high boundary tone.



شکل ۱. شکل ۲۵a، سادات تهرانی (۴۸:۲۰۰۷)

ساخت آهنگی گروه تکیه‌ای دو گونه است: L+H* برای کلماتی به کار می‌رود که تک-هجایی نباشد و هجای پایانی آنها دارای تکیه باشد و H* برای کلمات تک‌هجایی و نیز کلماتی استفاده می‌شود که هجای اول آنها دارای تکیه است.

سادات تهرانی (۲۰۰۷) معتقد است لبه راست هر گروه تکیه‌ای، دارای یک نواخت مرزی است که می‌تواند افتان (L) یا خیزان (H) باشد. در بیشتر جمله‌های ساده، گروه تکیه‌ای هسته، آخرین گروه تکیه‌ای است که نواخت مرزی (L) دارد و گروه‌های تکیه‌ای غیرهسته، دارای نواخت مرزی (H) هستند. این گروه‌ها براساس نوع جمله متفاوت‌اند. نواخت مرزی روی لبه سمت راست گروه تکیه‌ای قرار می‌گیرد که می‌تواند هجای تکیه‌دار جمله باشد؛ همچنین ممکن است از چند هجا تشکیل شده باشد؛ در این صورت، نواخت مرزی، همه این هجاهای را دربر می‌گیرد و تا آخر گروه تکیه‌ای ادامه می‌یابد. انگیزه وجود نواخت مرزی، تقابلی است که بین گروه تکیه‌ای هسته و گروه‌های تکیه‌ای غیرهسته وجود دارد؛ بدین صورت که گروه تکیه‌ای هسته، دارای نواخت کناری L و گروه‌های تکیه‌ای قبل از گروه تکیه‌ای هسته، دارای نواخت مرزی H هستند. در صورت وجود واژه‌بست، نواخت مرزی روی آن قرار می‌گیرد و در این حالت، اگر نواخت مرزی H باشد، میزان نواخت واژه‌بست بیشتر از تکیه اصلی (H*) کلمه خواهد بود. برای کلمات دارای چند واژه‌بست نیز همین اتفاق می‌افتد.

۵. روش تحقیق

شرکت کنندگان در این تحقیق عبارت‌اند از سه گویشور مرد و سه گویشور زن تحصیل کرده فارسی زبان و اهل تهران که بین ۲۴ تا ۳۳ سال سن دارند.

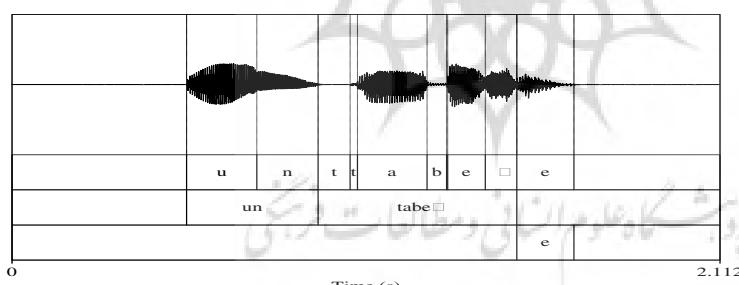
برای بررسی واژه‌بست، دویست جمله را - که شامل یک جفت کمینه بودند و تنها تفاوت‌شان واک‌داربودن همخوان آغازه در هجای آخر این جفت‌های کمینه بود - برگزیدیم و در جایگاه گروه تکیه هسته (الف)، تأکید (ب) را قرار دادیم. این کلمات شامل تاب‌ش (تاب او، تاپ‌ش (تاپ او)، تابش (انعکاس نور) و تاپش (بی معنی) هستند و از کلمات واجی مورد نظر، یکی بی معنی است.

(۳)

un *tabéš-e* un *táb-eš-e* (الف)

tabéš-e un *táb-eš-e* un (ب)

این جمله‌ها به دو صورت پرسشی و خبری خوانده شده و در آزمایشگاه زبان‌شناسی دانشگاه تهران، با استفاده از نرم‌افزار PRAAT ویرایش ۵,۱,۳۲ ضبط شده‌اند؛ سپس با استفاده از همان نرم‌افزار، برای همه این جمله‌ها شبکه متنی^۱ ساخته شد؛ بدین صورت که مرز همه واحدهای آوازی مشخص شد (شکل ۲)؛ بدین ترتیب، دو واژه‌بست ضمیر متصل و فعل ربطی بررسی شدند.



شکل ۲. شبکه متنی «اون تابشه» [un tabeʃ-e]

1. Textgrid

۶. تحلیل داده ها

در این بخش، نتایج حاصل از آزمون تولیدی را به دست می دهیم.

۱-۶. دیرش

مقادیر میانگین و انحراف معیار متغیر مدت زمان (میلی ثانیه) طول همخوان های [ʃ, p, b], هوش همخوان های [t, b, p] و واکه های [a, e] در گروه واژه بست و کلمه واجی، در جدول ۱ و ۲ نشان داده شده است.

جدول ۱. مقادیر میانگین و انحراف معیار متغیر طول همخوان و واکه (میلی ثانیه) در گروه واژه بست [tab-]

[tabeʃ] و کلمه واجی [ʃ] و کلمه واجی

حال	وجه	ساختر	شاخص آماری	t-burst	a	b	b- burst	e	ʃ
هسته	خبری	گروه واژه بست	میانگین	۸۴/۰۹	۱۶۵/۸۰	۵۰/۰۵	۷/۰۸	۹۸/۸۲	۱۳۵/۱۵
		انحراف معیار		۱۸/۸۱	۱۵/۶۷	۷/۸	۱/۶۲	۱۸/۵۴	۱۴/۳۵
		کلمه واجی	میانگین	۶۳/۷۴	۱۵۴/۶۲	۶۵/۰۴	۷/۹	۱۰۵/۲۰	۱۲۸/۷۰
		انحراف معیار		۲۶/۰۲	۱۸/۱۲	۱۵/۱۱	۲/۲۸	۱۱/۸۵	۱۸/۲۰
	پرسشی	گروه واژه بست	میانگین	۶۰/۷۰	۱۴۲/۸۷	۴۴/۱۶	۶/۶۰	۹۹/۱۲	۱۲۶
		انحراف معیار		۲۲/۱۱	۲۰/۰۸	۹/۲۹	۱/۸۳	۳۳/۸۸	۱۶/۹۵
		کلمه واجی	میانگین	۵۲/۵۲	۱۴۵/۲۲	۴۶/۱۳	۷/۲۲	۹۹/۴۸	۱۲۴/۵۰
		انحراف معیار		۱۵/۹۷	۲۲/۱۵	۱۲/۲	۱/۳۷	۱۷/۹۰	۱۳/۰۳
تأکید	خبری	گروه واژه بست	میانگین	۷۹/۰۴	۱۵۹/۹	۴۸/۶۳	۷/۲۲	۸۶/۵۹	۱۲۶/۶۳
		انحراف معیار		۲۵/۳۲	۲۷/۵۱	۹/۶۶	۱/۰۶	۱۵/۲۷	۱۵/۲۸
		کلمه واجی	میانگین	۶۸	۱۴۵/۳۵	۵۸/۶۸	۷/۶۰	۹۸/۷۷	۱۲۴/۳۵
		انحراف معیار		۲۰/۱۱	۱۸/۶۹	۱۰/۱۳	۱۲/۵۶	۱۲/۹۴	۱۹/۵۳
	پرسشی	گروه واژه بست	میانگین	۷۹/۹۵	۱۴۲/۶۸	۴۵/۸۱	۷/۸۰	۸۴/۵۹	۱۲۰/۰۹
		انحراف معیار		۲۳/۳۹	۲۲/۱۹	۱۲/۸۶	۱/۴۹	۱۷/۱۶	۱۶/۳۶
		کلمه واجی	میانگین	۶۲/۸۲	۱۳۵/۹۰	۵۴/۹۹	۸/۲۵	۹۴/۴۳	۱۱۲/۰۷
		انحراف معیار		۱۷/۹۵	۱۲۶/۸۵	۱۳/۲۰	۱/۶۱	۱۰/۸۳	۱۲/۹۱

جدول ۲. مقادیر میانگین و انحراف معیار متغیر طول همخوان و واکه (میلی ثانیه) در گروه واژه‌بست [tap-] و کلمه‌واجی [tæp̪]

\int	e	p-burst	P	a	t-burst	شاخص آماری	ساختار	وجه	حالت
۱۲۹/۵۷	۹۲/۱۳	۴۲/۸۳	۵۹/۵۰	۱۴۱/۲۶	۷۶/۹۱	میانگین	گروه واژه‌بست	خبری	هسته
۱۴/۶۲	۲۰/۷۱	۱۲/۷۰	۱۱/۴۳	۱۵/۱۵	۲۵/۹۳	انحراف معیار			
۱۳۲/۲۷	۹۲/۱۳	۴۳/۵۹	۶۸/۷۹	۱۲۳/۸۱	۶۸/۱۸	میانگین			
۱۷/۶۶	۱۶/۸۷	۱۰/۹۰	۱۲/۲۷	۲۳/۳۱	۲۴/۴۳	انحراف معیار			
۱۲۸/۲۹	۸۵/۶۲	۳۷/۳۳	۶۱/۰۴	۱۲۱/۷۹	۷۶/۲۵	میانگین	گروه واژه‌بست	پرسشی	هسته
۱۱/۲۴	۱۶/۸۹	۱۱/۷۷	۱۱/۷۱	۲۴/۳۵	۲۲/۵۵	انحراف معیار			
۱۲۵	۸۹/۰۴	۴۵/۱۲	۶۸/۹۱	۱۱۷/۰۴	۶۸/۷۰	میانگین			
۱۰/۳۵	۱۲/۲۱	۱۶/۸۱	۱۳/۹۵	۲۳/۳۵	۲۳/۳۵	انحراف معیار			
۱۲۰/۴۵	۸۳/۱۸	۴۰/۴۵	۶۰/۳۷	۱۲۷/۳۶	۱۲۷/۳۶	میانگین	گروه واژه‌بست	خبری	تأکید
۱۱/۲۲	۱۷/۰۹	۱۰/۲۲	۱۵/۵۵	۹۶/۱۷	۱۷/۹۶	انحراف معیار			
۱۲۰/۸۱	۸۶/۳۶	۴۵/۱۳	۶۹/۳۱	۱۲۲/۵۹	۱۲۲/۵۹	میانگین			
۱۷	۱۹/۶۶	۹/۸۶	۱۷/۳۷	۳۰/۹۳	۳۰/۹۳	انحراف معیار			
۱۱۲/۲۹	۷۸/۳۳	۳۵/۲۹	۵۷/۷۵	۱۲۲/۷۵	۱۲۲/۷۵	میانگین	گروه واژه‌بست	پرسشی	تأکید
۱۶/۵۷	۱۰/۵۱	۱۴/۷۴	۶/۹۲	۱۸/۰۶	۱۸/۰۶	انحراف معیار			
۱۰۷/۲۰	۷۹/۷۹	۴۲/۰۹	۶۱/۰۸	۱۰۷/۹۵	۱۰۷/۹۵	میانگین			
۱۷/۲۶	۱۴/۶۷	۱۲/۴۰	۱۴/۵۶	۲۸/۴۹	۲۸/۴۹	انحراف معیار			

در تحقیق حاضر، در دو گروه واژه‌بست و کلمه‌واجی، میانگین طول رهش همخوان انسدادی

لثهای بی‌واک آغازه در هجای اول [ta] و میانگین طول واکه [a] در گروه واژه‌بست در مقایسه با میانگین آنها در کلمه‌واجی بیشتر است. میانگین طول همخوان‌های انسدادی لبی واکدار و بی‌واک [b,p]، میانگین طول رهش همخوان‌های انسدادی لبی واکدار و بی‌واک و میانگین طول واکه [e] در هجای دوم از گروه واژه‌بست کمتر است.

برای بررسی طول همه واحدهای آوایی با توجه به ساختار (گروه واژه‌بست و کلمه‌واجی)، حالت (تکیه هسته، تأکید، وجه (پرسشی و خبری) و ویژگی واکداری (واکدار و بی‌واک)، آزمون تحلیل واریانس (اندازه‌گیری مکرر) بر روی داده‌ها انجام شد. برای اثر واژه‌بست، میزان

$F(1/5)=20/44$ ، برای اثر وجه، میزان $F(1/5)=35/76$ و برای اثر حالت، میزان $F(2/5)=51/09$ درسطح $P<0/001$ معنادار است. میزان $F=0/804$ و $p=0/068$ برای اثر واکدباری معنادار نیست.

نتایج حاصل از مقایسه طول همخوان و واکه در گروه واژه بست و کلمه واژی با توجه به سطح معناداری به دست آمده، بیانگر آن است که طول رهش همخوان انسدادی لثه ای بی واک [t] و واکه [a] در گروه واژه بست، به ترتیب ۰/۹ میلی ثانیه و ۰/۵ میلی ثانیه بیشتر از طول آنها در کلمه واژی است. در هجای دوم کلمه واژی، طول واکه [e] هفده میلی ثانیه و طول همخوان انسدادی لبی، هشت میلی ثانیه در مقایسه با طول آنها در گروه واژه بست بیشتر است. علت این تفاوت ها تکیه ای است که واکه و همخوان در هجای آخر کلمه واژی دارند.

در حالت تکیه هسته، طول واکه [e] دوازده میلی ثانیه از طول آن در حالت تأکید بیشتر است. در این حالت، طول همخوان ها در مقایسه با طول آنها در حالت تأکید با اختلاف اندکی بیشتر است؛ همچنین در جمله های خبری، طول واکه [a] ۰/۷ میلی ثانیه و طول همخوان [ʃ] ۰/۵۸ میلی ثانیه بیشتر از طول واکه [a] و همخوان [ʃ] در جمله پرسشی است.

۲-۶. مرکز ثقل^۱

مرکز ثقل یک واحد آوایی، بر حسب میزان انرژی فرکانس ها محاسبه می شود. در این تحقیق، مرکز ثقل همخوان [ʃ] و رهش [p] را بررسی کردہ ایم. با استفاده از تحلیل واریانس (اندازه گیری مکرر) مرکز ثقل این واحدها با توجه به ساختار (گروه واژه بست و کلمه واژی)، حالت (تکیه هسته، تأکید)، وجه (پرسشی و خبری)، ویژگی واکدباری (واکد دار و بی واک) را بر روی داده ها اندازه گیری کرده ایم.

1. Center of Gravity: COG

جدول ۳. مقادیر میانگین و انحراف معیار متغیر مرکز ثقل همخوان [ʃ] و رهش همخوان [p] در گروه واژه-

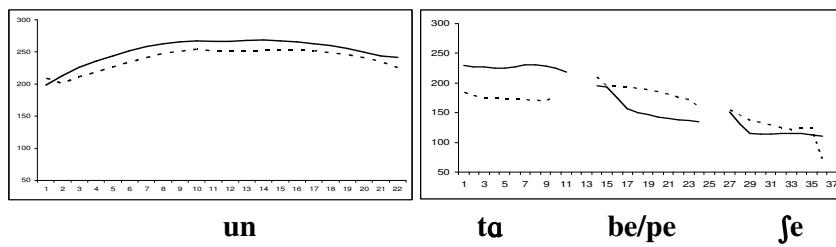
بست [tap-eʃ] و کلمه واجی [tʃapeʃ]

ج	P(burst)	شاخص آماری	ساختار	وجه	حالت
۴۵۱۵/۱۵	۹۰۴/۴۹	میانگین	گروه واژه‌بست	خبری	هسته
۲۹۸/۲۹	۶۸۵/۷۳	انحراف معیار			
۴۴۷۵/۱۸	۹۳۱/۹۱	میانگین			
۳۲۲۰/۰۸	۶۹۳/۷۸	انحراف معیار			
۴۵۴۷/۹۱	۱۰۰۹/۱۶	میانگین	گروه واژه‌بست	پرسشی	هسته
۲۸۲/۵۳	۶۹۲/۳۷	انحراف معیار			
۴۵۵۰/۷۰	۷۸۲/۵۴	میانگین			
۳۹۸۰/۰۹	۵۸۲/۹۱	انحراف معیار			
۴۴۳۳/۲۱	۹۸۶/۰۵	میانگین	گروه واژه‌بست	خبری	تأکید
۲۸۲/۸۰	۸۱۵/۱۱	انحراف معیار			
۴۴۵۱/۸۵	۸۱۰/۰۴	میانگین			
۲۸۲	۵۲۲/۵۲	انحراف معیار			
۴۴۵۹/۰۶	۹۵۲/۷۹	میانگین	گروه واژه‌بست	پرسشی	تأکید
۲۷۹/۳۴	۵۷۵/۴۳	انحراف معیار			
۴۶۰۰/۸۸	۹۲۳/۶۶	میانگین			
۲۶۳/۶۴	۹۵۵/۴۰	انحراف معیار			

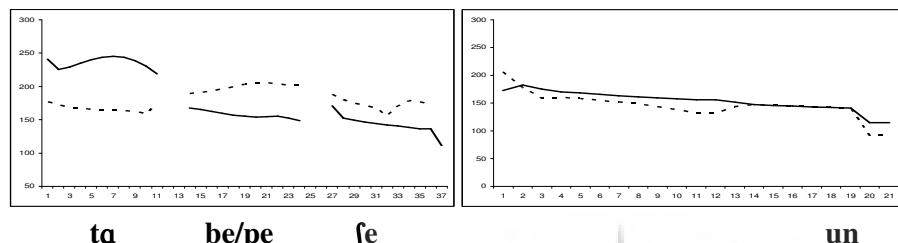
نتایج حاصل از آزمون تحلیل واریانس مکرر نشان می‌دهد که میزان $F=۰/۲۷۵$ ، $p=۰/۶۱۱$ برای اثر واژه‌بست، میزان $F=۰/۹۹۷$ ، $p=۰/۳۳۹$ برای اثر واکداری، میزان $F=۰/۰۱۹$ و $p=۰/۹۸۲$ برای اثر تأکید و میزان $F=۰/۰۶۴$ و $p=۰/۸۰۵$ برای اثر وجه معنادار نیست.

۶-۳. بسامد پایه (F0)

برای بررسی تفاوت بین گروه واژه‌بست و کلمه واجی، میزان بسامد پایه را در واکدهای این دو گروه برای هر کدام از حالت‌های موردنظر بررسی کردہ‌ایم؛ بدین ترتیب که میزان بسامد پایه هر واکه و همخوان خیشومی لتهای را در ذه نقطه زمانی محاسبه کردہ‌ایم و منحنی نرمال آن را کشیده‌ایم (شکل‌های ۳ و ۴).



شکل ۳. منحنی F0 برای اون (چپ) و تاب/تاب-ش-ه و تابش/تابش-ه (راست) در موقعیت گروه تکیه هسته، گروه واژه بست (—) و کلمه واجی (---)



شکل ۴. منحنی F0 برای اون (راست) و تاب/تاب-ش-ه و تابش/تابش-ه (چپ) در موقعیت گروه تأکید، گروه واژه بست (—) و کلمه واجی (---)

در شکل های ۳ و ۴ بهوضوح مشخص است که میزان F0 در هجای اول یعنی «تا» [ta] در گروه واژه بست، بیشتر از آن در کلمه واجی می باشد و میزان F0 در هجای دوم «ب» [be] در کلمه واجی، بیشتر از آن در گروه واژه بست است. این پدیده در هردو موقعیت گروه تکیه هسته (شکل ۳) و حالت تأکید (شکل ۴) دیده می شود؛ بنابراین، در گروه واژی تاب/تاب-ش، تکیه در جایگاه اصلی خود، یعنی هجای قبل از واژه بست «تا» [ta] و در کلمه واجی تابش/تابش، تکیه روی هجای آخر کلمه، یعنی «ب» [be] قرار دارد.

برای بررسی رفتار واژه بست کسره اضافه (تنها واژه بستی که میان دو کلمه واجی به کار می رود)، دویست جمله را برگزیدیم که شامل کلمات واجی تاب، تاب، تابه و کلمه واجی بی معنی تابه به اضافه واژه بست کسره هستند؛ سپس این کلمات را در جایگاه گروه تکیه هسته (الف) و جایگاه تأکید جمله (ب) قرار دادیم. شش گویشور بومی فارسی زبان، این جمله ها را خوانده اند و

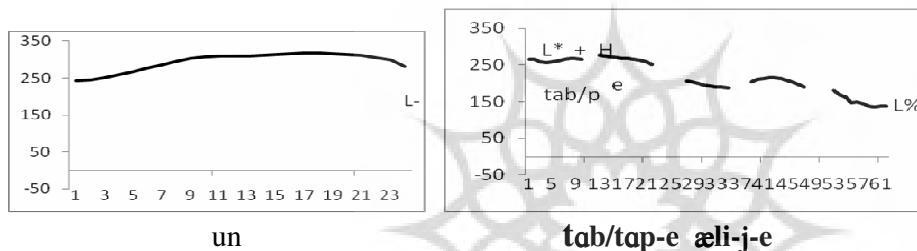
صدای آنها در محیط آزمایشگاه زبان‌شناسی دانشگاه تهران با استفاده از نرم‌افزار PRAAT ضبط شده است (بورسما، ۲۰۰۹). از گویشوران خواسته شد هر جمله را یک بار تکرار کنند؛ سپس با استفاده از PRAAT، برای همه جمله‌ها شبکه متنی ساخته شد و بدین ترتیب، همه مرزهای آواها مشخص شدند.

(۴)

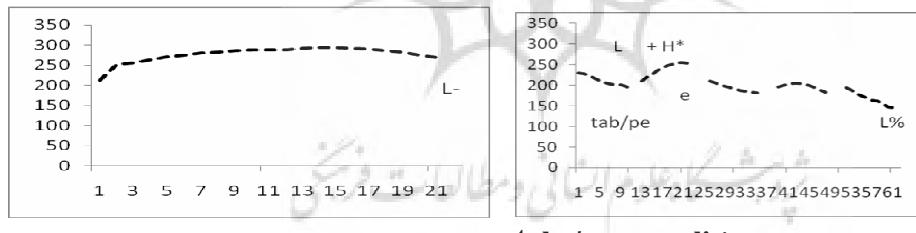
un tab/p-e æli-j-e un tab/pe-e æli-j-e (الف)

tab/pe-e ali-j-e un tab/pe-e ali-j-e (ب)

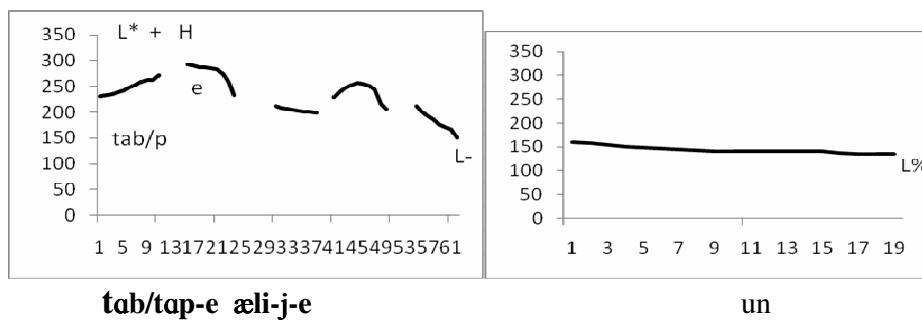
آن گاه میزان بسامد پایه هر واکه و همخوان خیشومی در ذه نقطه زمان، محاسبه و منحنی نرمال آنها کشیده شد (شکل‌های ۵، ۶، ۷ و ۸).



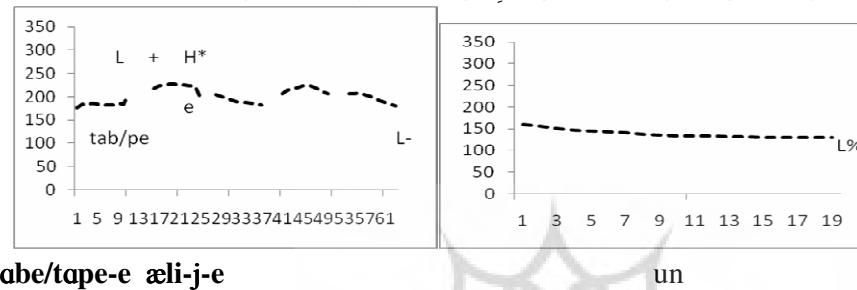
شکل ۵. منحنی F0 برای کلمه واجی تاب علی (تاب + کسره اضافه + علی) در جایگاه گروه تکیه هسته (واژه‌بست: —) (واژه‌بست: ---)



شکل ۶. منحنی F0 برای کلمه واجی تابه علی (تابه + کسره اضافه + علی) در جایگاه تکیه هسته (کلمه واجی: --)



شکل ۷. منحنی F0 برای کلمه واجی تاب علی (تاب + کسره اضافه + علی) در جایگاه تأکید (واژه بست: —)



شکل ۸. منحنی F0 برای کلمه واجی تابه علی (تابه + کسره اضافه + علی) در جایگاه تأکید (کلمه واجی: —)

از آنجا که کسره اضافه یک واژه بست محسوب می شود، اضافه شدن آن به کلمه واجی، بر تکیه آن کلمه اثرباره و جایگاه تکیه در کلمه تغییری نمی کند؛ پس انتظار می رود در گروه واژه بست «تاب / تاپ» (تاب / تاپ + کسره اضافه)، تکیه ببروی هجای اول، یعنی «تا» قرار داشته باشد. همان طور که در شکل های ۵ و ۷ نشان داده شده، در گروه واژه بست تاب + کسره اضافه، میزان F0 هجای «تا» [ta] کمتر از هجای شامل واژه بست یعنی «بِ» [be] می باشد. این پدیده در هردو محیط گروه هسته و جایگاه تأکید، بهوضوح مشخص است. این رویداد آکوستیکی به پدیده دیر کرد قله هجا اشاره می کند که در آن، قله F0 بعد از هجای متعلق به آن قرار می گیرد (یی شو، ۲۰۰۹). یی شو (۲۰۰۹) معتقد است دیر کرد قله هجا عاملی تولیدی است که سرعت حنجره را برای تغییر مسیر حرکت نوخت محدود می کند. اگرچه این فرایند در برخی زبان ها

وجود دارد، سازوکار وقوع آن هنوز مشخص نشده است؛ همچنین با توجه به اینکه الگوی تکیه زیروبمی در کلمه تک‌هنجایی تاب و تاپ، H^* می‌باشد، بعد از اضافه‌شدن کسره اضافه به آنها، در گروه‌های واژه‌بست تاب/تاپ علی، تکیه زیروبمی به $H+L$ تبدیل می‌شود.

نمونه دیگر، گروه واجی تابِ علی/تاپِ علی است که از کلمه واجی دوهنجایی تابه/تاپه + کسره اضافه تشکیل شده است. از آنجا که واژه‌بست تکیه ندارد، انتظار می‌رود تکیه اصلی کلمه برروی هجای آخر آن یعنی «به» [be] قرار بگیرد؛ اما همان طور که در شکل‌های ۶ و ۸ نشان داده شده، قله F0 برروی کسره اضافه یعنی همان آوای [e] قرار دارد. این پدیده، دیرکرد قله هجا است.

در داده‌های بررسی شده، در جمله‌های غیرتأکیدی، گروه اسمی هسته (تابِ علی) (تابهِ علی) در پایان جمله قرار دارد و در جمله‌های تأکیدی، این گروه تکیه هسته در آغاز جمله است؛ بنابراین، انتظار می‌رود در جمله‌های (۲الف)، نواخت کناری افтан-L را در پایان جمله بعد از گروه تکیه هسته و در جمله‌های (۲ب) در آغاز جمله بعد از گروه تکیه هسته داشته باشیم و نیز بعد از گروه تکیه غیرهسته «اون» در جمله‌های (۲الف)، نواخت کناری خیزان-H داشته باشیم؛ اما با توجه به منحنی نواختی نشان‌داده شده، بهوضوح مشخص است که نه تنها بعد از گروه‌های تکیه هسته، بلکه پس از گروه‌های تکیه غیرهسته «اون» نیز نواخت کناری افтан-L می‌باشد. حتی بعد از گروه واژه‌بست تاب/تاپ علی نیز نواخت کناری افтан-L وجود دارد و ارتفاع میزان F0 بعد از این گروه واژه‌بست، همان پدیده دیرکرد هجا است. با توجه به شکل‌های ۵، ۶، ۷ و ۸ نواخت‌های کناری بعد از کسره اضافه و نواخت کناری بعد از «اون» [un] در شکل‌های ۵ و ۶، افтан (-L) می‌باشد؛ در صورتی که این واحدها در جایگاه گروه تکیه هسته قرار ندارند.

پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی
پرستال جامع علوم انسانی

۷. نتیجه‌گیری

در زبان فارسی، تکیه در همه کلمه‌های واجی پسونددار و بدون پسوند، روی هجای آخر قرار می‌گیرد. تنها موردی که از این قانون پیروی نمی‌کند، کلمه‌های بدون واژه بست می‌باشد؛ به این صورت که واژه بست تکیه کلمه را جذب نمی‌کند؛ بنابراین، خارج از حوزه کلمه واجی است. نتیجه دیگر اینکه بعد از گروه‌های تکیه‌ای غیرپایانی یا غیرهسته، هیچ نشانه‌ای از نواخت کناری خیزان -H دیده نمی‌شود؛ بلکه این همان -L می‌باشد و افزایش میزان F0 روی واژه بست کسره اضافه، پدیده دیر کرد قله هجا است؛ بنابراین، با توجه به یافته‌های حاصل از مقایسه الگوی آهنگ در کلمه‌های دارای واژه بست با کلمه‌هایی که زنجیره واجی واژه بست، بخشی از ساخت واجی آنها محسوب می‌شود، می‌توان نتیجه گرفت که گروه واژه بست به عنوان یک سطح از سطوح نوایی در سلسله مراتب نوایی زبان فارسی وجود دارد.

منابع

- اسلامی، محروم (۱۳۷۹). **شناخت نوایی گفتار زبان فارسی و کاربرد آن در بازسازی و بازشناسی رایانه‌ای گفتار**. رساله دکتری زبان‌شناسی همگانی. دانشگاه تهران.
- (۱۳۸۴). **واج‌شناسی: تحلیل نظام آهنگ زبان فارسی**. تهران: سمت.
- اسلامی، محروم و محمود بی‌جن‌خان (۱۳۸۱). «نظام آهنگ زبان فارسی». **مجله زبان‌شناسی**. سال ۱۷. شماره ۲. پیاپی ۳۴. صفحه ۶۱-۳۶.
- بی‌جن‌خان، محمود و ماندانا نوربخش (۱۳۸۵). «واج‌شناسی نوایی و زبان فارسی». **ویژه‌نامه زبان‌شناسی**. شماره ۱۴ و ۱۵. صفحه ۱۸-۳۳.
- سامعی، حسین (۱۳۷۵). **تکیه فعل در زبان فارسی**. رساله دکتری زبان‌شناسی همگانی. دانشگاه تهران.
- شریفی آتشگاه، مسعود (۱۳۸۵). «بررسی نوایی و آوایی واژه بست‌های زبان فارسی». **دومین کارگاه پژوهشی زبان فارسی و رایانه**. صص ۳۱۰-۳۲۱.

- شقاقی، ویدا (۱۳۷۲). *بورسی واژه‌بست در زبان فارسی*. رساله دکتری زبان‌شناسی همگانی. دانشگاه تهران.
- لازار، ژیلبر (۱۹۹۲). *دستور زبان فارسی معاصر*. ترجمه مهستی بحرینی. تهران: هرمس.
- Boersma, P. & D. Weenink (2009). *Praat: Doing Phonetics by Computer* (Version 4.5.24) [Computerprogram]. Retrieved from <<http://www.praat.org/>>.
- Ferguson, C. A. (1957). "Word Stress in Persian". *Language* 33. 123-135.
- Kahnamuyipour; A. (2003). "Syntactic Categories and Persian Stress". *Natural Language & Linguistic Theory* 21. 333- 379.
- Mahjani; B. (2003). *An Instrumental Study of Prosodic Features and Intonation in Modern Farsi (Persian)*. MSc Thesis. Retrieved from <http://www.ling.ed.ac.uk/teaching/postgrad/mscslp/archive/dissertations/20023/behzad_mahjani.pdf>.
- Nespor; M. & I. Vogel (1986). *Prosodic Phonology*. Foris Publication: Dordrecht.
- Sadat Tehrani, Nima (2007). *The Intonational Grammer of Persian*. PhD Thesis. University of Manitoba.
- Yi, X. (2009). *The Effect of F0 Peak Delay on the L1/L2 Perception of English Lexical Stress*. Interspeech: Brighton.

پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی
پرستال جامع علوم انسانی